

日

ひ

hi

Sol



日本

にほん

ni hon

Japón



日本

にっぽん

ni ppon

Japón



日曜日
にちようび
nichi you bi

Domingo



3日
みっか
mi kka

3er día del mes



月

つき

tsuki

Luna



月曜日

げつ よう び

getsu you bi

Lunes



1月

いち がつ

ichi gatsu

Enero

Enero

1か月

いっ か げつ

i ka getsu

1 mes



木

き

ki

Árbol



木曜日

もく よう び

moku you bi

Jueves



木村

き むら

ki mura

Kimura
Apellido

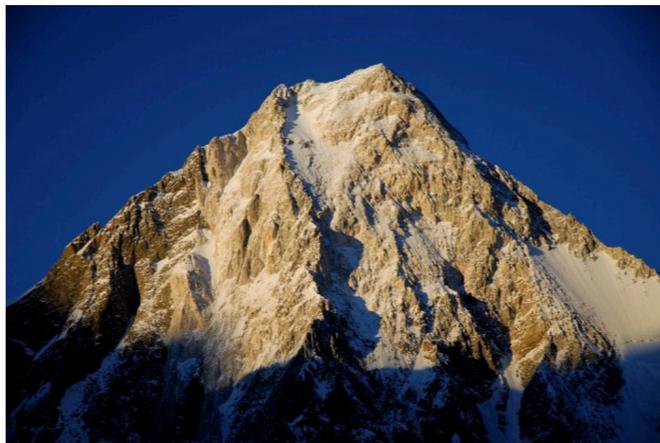


山

やま

yama

Montaña



富士山

ふ じ さん

fu ji san

Mt. Fuji



山下

やま した

yama shita

Yamashita
Apellido



火山

か ざん

ka zan

Volcán



川
かわ
kawa

Río



ナイル川
ないるかわ
na i ru kawa

Río Nilo



田んぼ

た ん ぼ

ta n bo

Campo de
arroz



山田

やま だ

yama da

Yamada
Apellido



田中

た なか

ta naka

Tanaka
Apellido



田水

でん すい

den sui

Campo de
arroz con agua

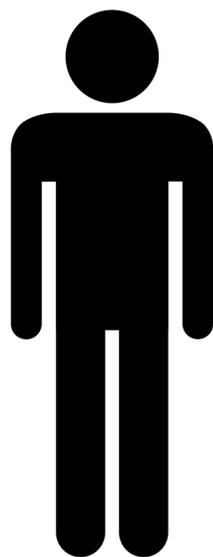


人

ひと

hito

Persona

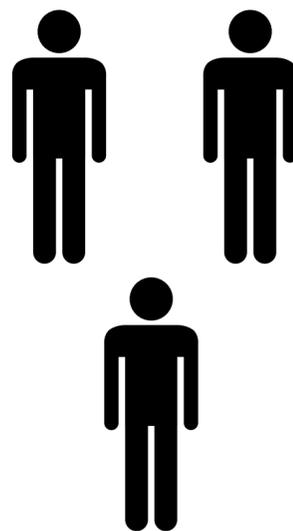


3人

さんにん

san nin

3 personas



日本人

にほんじん

ni hon jin

Japonés
nacionalidad



口

くち

kuchi

Boca



入口

いりぐち

iri guchi

Entrada



出口

でぐち

de guchi

Salida



人口

じんこう

jin kou

Población



車

くるま

kuruma

Vehículo



自動車

じ どう しゃ

ji dou sha

Coche
Automóvil



電車

でん しゃ

den sha

Tren



門
もん
mon

Puerta



専門
せんもん
sen mon

Especialidad



勿体無い

も っ た い な い

mo

tta

i

na

i

- * Evitar el desperdicio
- * Todo tiene un propósito
- * Cero desperdicios



Japón es el segundo país que más plástico consume

Kamikatsu - 45 clasificaciones de tipos de basura

Separación de basura obligatoria - multa de ¥2,000

Objetivo reducir los residuos plásticos a:

*** 25% en 2030**

*** 0% en 2035**

1995





298 321

248 267

278 300

江市不燃ゴミ中 20L 400 円

江市不燃ゴミ大 40L 800 円

江市可燃ゴミミニ 5L 100 円

江市可燃ゴミ小 10L 200 円

CÓMO TIRAR LA BASURA EN JAPÓN

COMBUSTIBLE 燃えるゴミ	NO COMBUSTIBLE 燃えないゴミ
----------------------	--------------------------

Usar bolsa traslúcida de 45L

- Comida***
- Tela**
zapatos, ropa
- Papel usado**
Papel de cocina, pañuelos
- Plásticos pequeños**
Envoltorios de snacks, papel de regalo, bolígrafos.
- Otros**
Bolsitas de té, cigarrillos, tapas y etiquetas de botella.

Usar bolsa traslúcida de 45L

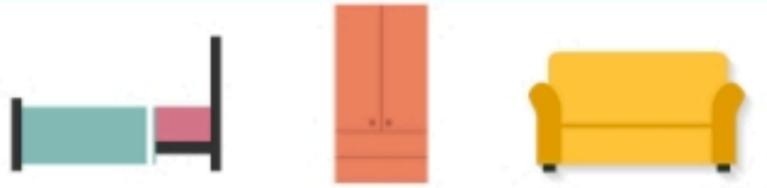
- Cerámica***
- Sartenes**
- Paraguas**
- Vidrio roto***
- Luces de neon**
Focos
- Otros**
Pequeños aparatos electrónicos, CD y cintas, aerosol

*Siempre drena los residuos de cocina.

*Envuelve el vidrio roto, cerámica, cuchillos, etc. en papel y escribe "Peligro" en la bolsa.

RECICLABLES 資源ごみ	BASURA VOLUMINOSA 粗大ゴミ
---------------------	---------------------------

<p>Latas y botellas PET</p> <p>PET symbol</p>  <p>Remueve la tapa y la etiqueta de la botella</p>	<p>Contenedores de plástico</p> <p>Recyclable Plastic Symbol</p>  <p>Tazas de plástico, botellas de champú, bolsas, bandejas, cajas de almuerzo, poliestireno, contenedor de huevo</p>
<p>Cartón</p>  <p>Aplánalos y átalos juntos.</p>	<p>Periódico</p>  <p>Revistas y libros</p>



Estanterías, mesas, bicicletas, ventiladores eléctricos, sofás, camas.

Llama a la oficina local de tu ciudad para que el artículo sea recogido.
* Se cobra una tarifa por este servicio.

Las reglas de reciclaje pueden cambiar dependiendo del área. Para más información llama a las oficinas de tu prefectura.



Ciudad de
Hachioji

Basura Doméstica

Calendario para la recolección de basura y materiales reciclables

Edición año 2021

Desde diciembre de 2020
hasta marzo de 2022

スペイン語版

Versión Española

ADE
Japón

Índice

Guía complementaria (Versión en español)

Esta guía es para ayudar a los lectores a comprender el calendario de recolección.

Utilice esta guía junto con el calendario japonés.

Kururi, la mascota del
reciclaje



Hemos logrado **el primer puesto del país, ¡por 2do año consecutivo!** (entre las ciudades de más de 500,000 habitantes) por la menor cantidad de residuos producidos por habitante por día. (Resultado del año fiscal 2018)
Por favor, siga cooperando en la reducción / separación de basura.

Consultas sobre la recolección de basura voluminosa, reservas, separación de la basura y recursos, pida informes al Gomi Sogo Center (Centro de Información General sobre la basura)



0570-550-530

Si no dispone del servicio del Navi Dial Marque al ☎042-696-5377.

*Por favor verifique bien el número para no equivocarse al marcarlo.

*Recibimos muchas llamadas en los días siguientes a festivos y al comenzar el servicio, por lo que podríamos tardar en atenderlo.

Si ocurre un desastre o aumenta la propagación de la COVID-19, es posible que no podamos cumplir con el calendario de recolección. Si cambia el método de eliminación de basura doméstica y materiales reciclables, lo informaremos en la página web de la Municipalidad.

Enlace

またね

